

GEMEINDE NATZ-SCHABS

Autonome Provinz Bozen – Südtirol

**COMUNE DI NAZ-SCIAVES**

Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDERATES****VERBALE DI DELIBERAZIONE
DEL CONSIGLIO COMUNALE**

Sitzung vom-Seduta del

07.09.2026

Uhr - ore

17:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questo Consiglio comunale.

Sono presenti:

Anwesend sind:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Dr. Ing. Alexander Überbacher	Bürgermeister	Sindaco			
Georg Zingerle	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco			
Carmen Jaist	Gemeindereferentin	Assessore			
Helmut Plaickner	Gemeindereferent	Assessore			
Brigitte Vallazza	Gemeindereferentin	Assessore			
Elisabeth Baumgartner Tröbinger	Ratsmitglied	Consigliere			
Michael Baumgartner	Ratsmitglied	Consigliere			
Harald Fischnaller	Ratsmitglied	Consigliere	X		
Franziska Hilpold	Ratsmitglied	Consigliere			
Elias Knollseisen	Ratsmitglied	Consigliere			
Andreas Köck	Ratsmitglied	Consigliere			
Simon Mayr	Ratsmitglied	Consigliere			
Franz Josef Michaeler	Ratsmitglied	Consigliere			
Martin Oberhofer	Ratsmitglied	Consigliere			
Klaus Peintner	Ratsmitglied	Consigliere			
Karin Radmüller	Ratsmitglied	Consigliere			
Benjamin Ralser	Ratsmitglied	Consigliere			
Dr. Andreas Unterkircher	Ratsmitglied	Consigliere			

Der Gemeindesekretär

Il Segretario comunale

Dr. Alexander Braun

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Dr. Ing. Alexander Überbacher

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

Abänderung des Stellenplans des Gemeindepersonals**Modifica della pianta organica del personale comunale**

DER GEMEINDERAT

Mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 3 vom 16.03.2026 wurde der Stellenplan des Gemeindepersonals mit einer Anzahl von 23,55 Vollzeitäquivalent mit gleichzeitiger Voraussicht der entsprechenden Berufsbilder genehmigt.

Zwecks Optimierung der Abläufe wird beabsichtigt folgende Änderung im Stellenplan von Natz-Schabs durchzuführen:

- Streichung von einer Vollzeitstelle als „Funktionär/in der Verwaltung“ - 8. Funktionsebene – Berufsbild Nr. 72
- Schaffung von zwei Vollzeitstellen als „Verwaltungsassistent/in“ – 6. Funktionsebene – Berufsbild Nr. 43
- Schaffung von einer Teilzeitstelle als „Verwaltungsbeamter auch mit Aufgaben der Anwendung von EDV-Programmen“ – 5. Funktionsebene – Berufsbild Nr. 31

Gemäß Dekret des Landeshauptmannes vom 13. April 2017, Nr. 15, Art. 2 (Berechnung des Verhältnisses Personal/Einwohnerzahl) steht dieser Gemeinde ein Bediensteter pro 130 Einwohner/innen zu. Das sind beim Stand zum 31.12.2024 von 3.454 Einwohnern insgesamt 26,57 Vollzeitäquivalente.

Festgehalten, dass nach dieser Erhöhung insgesamt 25,45 Vollzeitäquivalente im Stellenplan vorgesehen sind.

Festgestellt, dass mit Schreiben Protokoll Nr. 0009947 vom 25.08.2026 die Gewerkschaften gemäß Art. 18 des Bereichsabkommens für die Gemeindebediensteten vom 25.09.2000, im voraus informiert wurden.

Eine positiv Rückmeldung zur Änderung ist am 26.08.2026, Prot. Nr. 0009967 eingegangen.

Es wird festgehalten, dass die Personalaufnahmen aufgrund des Stabilitätspaktes, der lokalen Finanzabkommen und der Voraussichten des Haushalts vorgenommen werden, wo die notwendigen finanziellen Deckungen vorgesehen werden müssen.

Nach Einsichtnahme in die geltende Personaldienstordnung.

Nach Einsichtnahme in das administrative Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2.

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

9dFR1cztf0DBEOIIIJOiZyGWsPmigET5gKTQgRr6uRo=

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindesatzung.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Con deliberazione del consiglio comunale n. 3 del 16.03.2026 è stata approvata la pianta organica del personale con una dotazione di 23,55 equivalente dei posti a tempo pieno con contestuali previdenza del relativo profilo professionale.

Al fine di ottimizzare i processi, si intende apportare la seguente modifica alla pianta organica del comune di Naz-Sciaves:

- Eliminazione di un posto a tempo pieno quale “funzionario amministrativo/a” - 8° qualifica funzionale – profilo professionale n. 72
- Creazione di due posti a tempo pieno quale “assistente amministrativo/a” – 6° qualifica funzionale – profilo professionale n. 43
- Creazione di un posto a tempo parziale quale “impiegato/a amministrativo/a anche con funzioni di utilizzo di programmi C.E.” – 5° qualifica funzionale – profilo professionale n. 31

Ai sensi del decreto n. 15 del Presidente della Provincia del 13 aprile 2017, articolo 2 (Calcolo del rapporto tra personale e popolazione), questo comune ha diritto a un membro del personale ogni 130 abitanti. La popolazione al 31.12.2024 è pari a 3.454 persone validi per 26,57 equivalenti a tempo pieno.

Constatato che dopo tale incremento sono previsti in totale 25,45 equivalenti a tempo pieno nella pianta organica.

Accertato che come previsto all'art. 18 dell'accordo di comparto per i dipendenti dei comuni del 25.09.2000 in data 25.08.2026 con protocollo n. 0009947 si è provveduto ad informare preventivamente le organizzazioni sindacali.

Un riscontro positivo è pervenuto in data 26.08.2026, prot. n. 0009967.

Si da atto che si procederà alle assunzioni di personale nel rispetto del patto di stabilità, degli accordi di finanza locale e in base alle previsioni di bilancio che dovrà prevedere le necessarie coperture finanziarie.

Esaminato l'ordinamento del personale comunale vigente.

Visto il parere in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa, reso ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:

Visto lo statuto comunale vigente.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

b e s c h l i e ß t
einstimmig
mittels Handerheben,
(17 Anwesende - 17 Ja-Stimmen)

- 1) den beiliegenden und wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses bildenden Stellenplan des Gemeindepersonals, der eine Anzahl von 25,45 Vollzeitäquivalenten mit gleichzeitiger Voraussicht der entsprechenden Berufsbilder vorsieht, zu genehmigen;
- 2) zu beurkunden, dass mit Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses der zur Zeit geltende Stellenplan jegliche Wirksamkeit verliert;
- 3) alle Beschlüsse, welche zu gegenständlichen Beschluss im Widerspruch stehen, sind als in diesem Sinne abgeändert zu betrachten;
- 4) zu beurkunden, dass gegenständlicher Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 3 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) zehn Tage nach dem Beginn seiner Veröffentlichung vollstreckbar wird.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

ad unanimità di voti (con n. 17 consiglieri presenti
– n. 17 voti favorevoli),
espressi per alzata di mano,
d e l i b e r a

- 1) di approvare la pianta organica del personale comunale, che forma parte integrante della presente deliberazione come da prospetto, con una dotazione di 25,45 equivalenti dei posti a tempo pieno con contestuale previsione del relativo profilo professionale;
- 2) di dare atto che con l'esecutività della presente delibera la pianta organica del personale comunale attualmente vigente perde ogni efficacia;
- 3) tutte le delibere in contrasto con la presente delibera sono da ritenersi modificate in questo senso;
- 4) di dare atto che la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 3, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2) diviene esecutiva dopo il decimo giorno dall'inizio della sua pubblicazione.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente
Dr. Ing. Alexander Überbacher

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale
Dr. Alexander Braun

*Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005*